

東アジア文化都市青少年交流事業（新潟開催）

～参加報告書～



新潟市文化スポーツ部文化創造推進課

1 事業名

東アジア文化都市青少年交流事業（新潟開催）

2 開催地

新潟市

3 事業概要

(1) 趣旨

2015年の日中韓の東アジア文化都市である新潟市、青島市、清州市の3都市は、2015年以降も継続して相互に青少年を派遣し現地の青少年を交えて文化を通じた交流プログラムを実施することで、自都市の文化の独自性や東アジアの文化の共通性を認識して価値を共有するとともに、未来を担う若者同士の相互理解や連帯感を深化させ、平和・共生・交流の関係づくりの基礎としている。

この青少年交流事業の新潟市開催として実施したもの。

(2) 主催

新潟市文化創造推進課

(3) 開催期間

平成29年7月25日（火）～7月28日（金）

(4) 活動内容

太鼓体験、農業体験、マンガ制作体験、市内文化施設見学ほか

※各プログラムの詳細については、「5. 現地日程」及び「6. 実施概要」のとおり

4 参加者

(1) 青少年（30名）

- ・新潟市 15名
- ・清州市 15名

(2) 帯同者

- ・新潟市
 - 文化創造推進課 係長 佐久間 靖哉
 - 主事 礮 明日香
 - 添乗員 1名
 - 通訳 1名（韓国語）
- ・清州市
 - 清州市文化産業振興財団職員 3名

5 現地日程

別紙「平成 29 年度 青少年交流（新潟開催） 日程」のとおり

6 実施概要

別紙「実施概要」のとおり

7 参加者の声（後日提出の感想文からの抜粋）

(1) 感想文（日本人参加者提出）から抜粋

- ・日本にも韓国にも、その他の国にも誇れることは沢山あります。それを少しずつ知ってお互いを尊重することが大切だと、今回の交流事業で学ぶことができました。
- ・今でも SNS で連絡を取り続けるような国を超えた友人ができ、思い出とともに素晴らしいものを頂くことができました。
- ・新潟で活動しながらも、韓国の文化についても学ぶことも、自分の言語力も確認することができてすごくいい経験になりました。
- ・日本人であることを誇りに思い、これからも日本の伝統、そして新潟の伝統、文化を学び続けていきたいと思う。

(2) 感想のまとめ



※最終日の発表会での意見をまとめたもの

8 成果

青少年同士は打ち解けるスピードが非常に速く、短い期間の中でも言葉の壁を越えて親睦を深めた。この交流を通じて、未来を担う若者がお互いを理解しながら交流の輪を広げ、今後の東アジア域内の相互理解や連帯感の深化に繋がる実感が持てた。

特に、受け入れ事業の特徴として、清州市参加者に本市の文化や食といった特色を知ってもらうとともに、本市参加者が本市にいながら異文化交流をすることができ、本市の文化に対する他都市参加者の評価を通じて、本市の価値や魅力を再認識することで、シビックプライドの形成や、将来的な外国人受け入れにおける人材育成の機会として寄与していると言える。

平成 29 年度 青少年交流（新潟開催） 日程

日付	時間	内容
7/25 (火)	12:00 13:30 14:00～16:00 18:00～19:00	清州市青少年団 新潟空港到着 KE763 新潟市青少年団クロスパル集合 ウォーミングアップ「クロスパルにいがた」 歓迎夕食会「新潟グランドホテル」 市内ホテル 泊
7/26 (水)	10:00～12:00 12:30～14:00 15:30～16:00 16:00～18:00 19:00～21:00	見学「マリンピア日本海」 昼食（バイキング） 「いくとぴあ食花（キラキラレストラン）」 農業体験（収穫）「新潟市アグリパーク」 夕食（ピザ作り）「新潟市アグリパーク」 レクリエーション「新潟市アグリパーク」 新潟市アグリパーク 泊
7/27 (木)	10:00～11:30 12:00～14:00 14:30～15:30 16:00～17:00 17:30～18:30 19:00～20:00	太鼓体験「クロスパルにいがた」 昼食・買い物「新潟ふるさと村」 体験・見学「新潟市マンガ・アニメ情報館」 マンガ制作体験「日本アニメ・マンガ専門学校」 発表会 夕食「新潟グランドホテル」 市内ホテル 泊
7/28 (金)	5:00 頃 10:00 12:00 9:00 頃	清州市青少年団ホテル発 小松空港着 小松空港発 新潟市青少年団解散

実施概要

(1) ウォーミングアップ

日時：7月25日（火）14:00～16:00

会場：クロスパルにいがた 401 講義室・402 講義室

- ・両都市の生徒が初めて会う時間であったため、まずはお互いの顔と名前を覚え、仲良くなるための雰囲気やきっかけづくりとなるプログラムを行った。



自己紹介の様子



2名1組のペアでお互いの似顔絵を描いている様子

(2) マリンピア日本海 見学

日時：7月26日（火）10:00～12:00

会場：マリンピア日本海



イルカとの握手に挑戦



(3) 農業体験

日時：7月26日（水）15:30～16:00

会場：新潟市アグリパーク



トマト・ナスなどの夏野菜を収穫体験



集合写真

(4) ピザ作り (夕食)

日時：7月26日(水) 16:00～18:00

会場：新潟市アグリパーク

・収穫体験した野菜を材料に、米粉の生地で作ったピザを作り、新潟の食を楽しんだ。



(5) レクリエーション

日時：7月26日(火) 19:00～21:00

会場：新潟市アグリパーク「学習室」

・2都市混合のチームでゲームを行い、お互いにコミュニケーションをとりながら、相互理解を深めた。



新聞紙で高さを競うゲーム



パスタとマシュマロ等で高さを競うゲーム

(6) 太鼓体験

日時：7月27日(水) 10:00～11:30

会場：クロスパルにいがた

・万代太鼓華龍の皆さんの指導の下、新潟の伝統芸能「万代太鼓」の体験を実施し、直接文化に触れることで本市の文化への理解を深めた。



講師による演奏披露



指導の様子

(6) 清州市青少年団による伝統芸能披露

日時：7月27日（水）11:30～12:00

会場：クロスパルにいがた

- ・清州市青少年団より、サプライズで伝統芸能の披露があった。披露後、踊りで使ったお面のプレゼントがあった。



(7) 新潟市マンガ・アニメ情報館見学

日時：7月27日（木）14:30～15:30

会場：新潟市マンガ・アニメ情報館

- ・新潟にゆかりのある作品を紹介する同館で、マンガの世界を体験した。



(8) マンガ制作体験

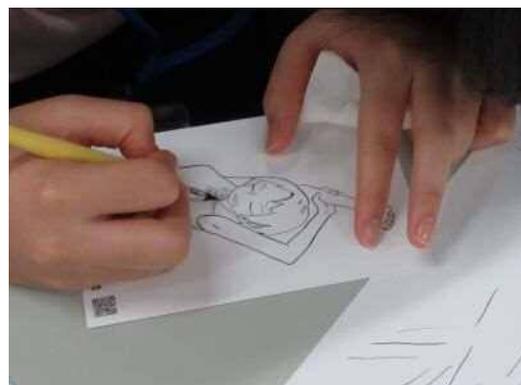
日時：7月27日（木）16:00～17:00

会場：日本アニメ・マンガ専門学校「大教室」

- ・マンガ制作講座を実施し、本市に根付くマンガ文化を体験した。



講義の様子



プロと同じ道具を使った体験の様子

(9) 発表会

日時：7月27日（木）17:30～18:30

会場：新潟グランドホテル ベルビュー

- ・1ヶ国を3つに分け、今回の交流の感想を発表した後、グループ毎に全員の前で発表した。また発表後にプレゼントの交換を行った。



グループ内でのまとめの様子



グループ代表による発表の様子



プレゼント交換の様子